

Интересы государства — превыше всего

Пятнадцать лет тому назад, 29 октября 1937 года, состоялся прием руководящих работников и специалистов металлургической и угольной промышленности руководителем партии и правительства в Кремле. Товарищ Сталин говорил в своей речи на приеме, что при нашем советском строе «...хозяйственные руководители имеют все основания пользоваться доверием и любовью народа, так как они управляют хозяйством во ради прибыли кучки капиталистов, а ради интересов рабочего класса, ради интересов всего народа. Вот почему звание хозяйственника в наших условиях является высоким званием, а быть руководителем в советских условиях — значит удостоиться высокой чести и доверия в глазах народа».

В канун великого праздника советский народ с чувством законной гордости обводит героический путь, пройденный нашей страной за 35 лет. Этот путь ознаменован величайшими победами. Социалистическая экономика Советской страны достигла небывалого подъема и расцвета. Огромные успехи хозяйственного и культурного строительства в значительной степени объясняются тем, что наша партия обучила, воспитала, вырастила таких кадров хозяйственных руководителей, каких не знала история человечества.

Советский хозяйственник, облеченный доверием народа, твердо соблюдает партийную и государственную дисциплину, во всей своей практической деятельности исходит из интересов партии и государства, стремится быть принципиальным, безупречным в исполнении законов.

Глубокое понимание линии партии, постоянная забота об интересах общества, об интересах Советского государства — вот что характеризует настоящего партийного и хозяйственного руководителя, обеспечивает успех работы руководящего им предприятия.

Исторические решения XIX съезда партии, речь товарища Сталина и его гениальный труд «Экономические проблемы социализма в СССР» вооружили советский народ величественной программой работ по строительству коммунистического общества. Директивы съезда по пятому пятилетнему плану определяют дальнейший мощный рост народного хозяйства и обеспечивают успех работы руководящего им предприятия.

Как известно, развитие народного хозяйства СССР осуществляется за счет собственных ресурсов, за счет внутренних источников накоплений. Коммунистическая партия всегда уделяла и уделяет большое внимание борьбе за строжайший режим экономии, рассматривая его как важнейшее условие создания внутрихозяйственных накоплений и правильного использования народных средств.

Товарищ Сталин учит, что надо суметь расходувать накопленные резервы разумно, рационально, так, чтобы ни одна копейка народного добра не пропала даром... В отчетном докладе Центрального Комитета XIX съезду партии тов. Г. М. Маленков указывал, что «теперь, когда в нашей стране осуществляется новый мощный подъем народного хозяйства и одновременно с этим проводится систематическое снижение цен на товары массового потребления, режим экономии приобретает еще большее значение».

В текущем году наша промышленность добилась новых серьезных успехов в снижении себестоимости продукции и увеличении прибыли. В то же время, как это отмечалось на XIX съезде партии, в деле мобилизации и правильного использования внутренних ресурсов народного хозяйства имеются крупные недостатки.

Целый ряд предприятий нашей республики не выполняет производственных планов. У нас еще не перевелись такие горе-хозяйственники, которые ставят всякого рода узкоэгоистические интересы выше интересов государства. Антигосударственная деятельность таких «руководителей» проявляется в так называемых приписках, когда в отчете о выполнении планов числится продукция, фактически не произведенная. Некоторые хозяйственники, в ущерб интересам государства, искусственно создают на предприятиях «резервы» снижения себестоимости продукции путем завышенного планирования норм расхода сырья и материалов, необоснованного увеличения показателей трудоемкости изделий. Такая антигосударственная практика становится возможной там, где министерства не осуществляют контроля над производством.

Такие порочные методы работы практикуются на некоторых предприятиях Министерства местной промышленности Грузии.

В Тбилиском государственном университете

В актовом зале Тбилиского государственного университета состоялось общественное открытое заседание кафедр основ марксизма-ленинизма, политической экономии и диалектического и исторического материализма, посвященное выходу в свет пятого тома И. В. Сталина «Экономические проблемы социализма в СССР».

С докладом «Труд И. В. Сталина «Экономические проблемы социализма в СССР»

31 октября 1952 года, в 7 часов вечера, в клубе Дворца Труда (ул. Грибоедова, 19) созывается VI пленум ГРУЗИНСКОГО РЕСПУБЛИКАНСКОГО СОВЕТА ПРОФСОЮЗОВ.

В порядке дня повестка: «О состоянии внедрения методов работы новаторов производства в легкой промышленности Грузинской ССР».

Грузинский республиканский совет профсоюзов.

Об итогах выполнения государственного плана развития народного хозяйства СССР на 1952 год за III квартал

Сообщение Центрального Статистического Управления при Совете Министров СССР

Развитие промышленности и сельского хозяйства и разветвление товарооборота в III квартале 1952 года характеризуются следующими данными:

I ВЫПОЛНЕНИЕ ПЛАНА ПРОИЗВОДСТВА В ПРОМЫШЛЕННОСТИ

Квартальный план производства валовой продукции выполнен в целом по промышленности на 100,7 процента. Отдельными министерствами план производства валовой продукции промышленности выполнен следующим образом:

Table with 2 columns: Министерство, Процент выполнения квартального плана за III квартал 1952 года. Includes entries for black metallurgy, color metallurgy, coal, oil, electricity, etc.

Валовая продукция всей промышленности СССР в III квартале 1952 года выросла по сравнению с III кварталом 1951 года на 11 процентов.

Производительность труда рабочих в промышленности возросла в III квартале 1952 года против III квартала 1951 года на 6 процентов.

Установлено на III квартал 1952 года задание по снижению себестоимости промышленной продукции выполнено.

II СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО

Болхозы, машинно-тракторные станции и совхозы успешно завершают уборку урожая. В 1952 году валовой урожай зерна составил 8 миллиардов пудов, то есть был на 600 миллионов пудов больше, чем в прошлом году.

Увеличился по сравнению с 1951 годом валовой урожай льна-волокна, полосоенчика и картофеля. Валовой урожай хлопка-сырца и сахарной свеклы в этом году превышал урожай 1951 года.

В текущем году продолжалось дальнейшее укрепление материально-технической базы сельского хозяйства и повышение уровня механизации сельскохозяйственных работ в колхозах и совхозах.

III РАЗВЕРТЫВАНИЕ ТОВАРООБОРОТА

В III квартале 1952 года продолжалось дальнейшее разветвление советской торговли. Населению было продано товаров по линии государственной и кооперативной торговли на 10 процентов больше, чем в III квартале 1951 года.

Продажа отдельных товаров увеличилась в следующих размерах: мяса — на 17 процентов, рыбных продуктов — на 20 процентов, масла и других жиров — на 25 процентов, сыра — на 21 процент, яиц — на 24 процента, сахара — на 31 процент, кондитерских изделий — на 15 процентов, хлопчатобумажных тканей — на 5 процентов, шелковых тканей — на 27 процентов, швейных изделий — на 19 процентов, трикотажных изделий — на 25 процентов, чулок и носков — на 19 процентов, кожаной обуви — на 24 процента, мыла хозяйственного — на 14 процентов, мыла туалетного — на 31 процент, велосипедов — на 12 процентов, фотоаппаратов — на 33 процента, швейных машин — на 11 процентов, часов — на 5 процентов.

В III квартале 1952 года увеличилась по сравнению с III кварталом 1951 года продажа населению на колхозных рынках сельскохозяйственных продуктов, особенно животного масла, яиц, птицы, овощей, пшеничной муки, крупы. Цены на хлебные продукты на колхозных рынках снизились.

ЦЕНТРАЛЬНОЕ СТАТИСТИЧЕСКОЕ УПРАВЛЕНИЕ ПРИ СОВЕТЕ МИНИСТРОВ СССР.

Самгори в эти дни

4 ноября отмечается год со дня пуска в эксплуатацию Верхне-магистрального канала Самгорской оросительной системы имени Сталина. За это время сильно замочился обильный Самгорский степь. Здесь возвысьлся богатый урожай зерновых культур. Летом нынешнего года заливные водыми Нори паша 5.000 гектаров земель. Благодаря удачной погоде и усилиям колхозников и работников района, в среднем с каждого гектара было получено в два раза больше зерна, чем собирали колхозы в прошлые годы.

Спуститься на плодородные самгорские земли стремится колхозники горных районов Грузии. Недавно сюда переселились трудящиеся горных селений Думетского района.

По дождю канала Катит Нори свои воды в Тбилиское водохранилище. Уровень воды в «Тбилиском море» повышается с каждым днем. Давно слыхали два озера, расположенные в котловине Солданы озер, и сейчас вода устремляется к третьему, затопила на своем пути большие пространства.

Выдающиеся трудовые успехи добился в дни стахановской вахты в честь XIX съезда партии коллектив «Самгорстрой». Значительно перевыполнил сентябрьское задание, самгорцы произвели сверх плана на 1 миллион рублей строительных работ.

В наступившем осени перед строителями встали новые серьезные задачи. Самгорцы заблаговременно готовят участки к бесперебойной работе в зимних условиях. На строительных площадках заготавливаются материалы для бетонных работ, ремонтируются подступные дороги.

С каждым днем все шире разворачивается фронт работ на строительстве Нижне-магистрального канала. Он прорыл на всем своем протяжении. Сейчас быстрыми темпами ведутся бетонные работы и строительство гидротехнических сооружений. К концу осени должно быть завершено строительство головной части Нижне-магистрального канала.

Одновременно сооружается Грма-тепский канал. Воды которого оросят прилегающие к Тбилиси с восточной стороны горные склоны, где пройдет лесозащитная полоса.

Все шире разветвляется строительная оросительная сети и главного водопровода, который берет свое начало из норских родников. В осени будущего года поселенцы Самгори будут полностью обеспечены водой.

Успешно трудятся механизаторы Самгори. Значительно перевыполнили девяти-месячную программу, механизаторы переработали сверх плана более чем 200.000 кубометров грунта.

Включившись в предоктябрьское социалистическое соревнование, коллектив строителей Самгори закрепляет успехи, достигнутые в соревновании в честь XIX съезда, и обещает годовой план строительных работ выполнить к 5 декабря — ко дню Сталинской Конституции.

Т. ДЖИБУТИ.

Успехи коллектива передовой шахты

ТКБУЛИ. (Наш корр.). На шахте ТКБУЛИ все шире разветвляется социалистическое соревнование в честь 35-й годовщины Великого Октября. Поддерживая почин коллектива ткаверческой шахты «Ахиллар», горняки шахты имени Молотова обязались выполнить октябрьский план на 110 процентов, ноябрьский и декабрьский — на 107 процентов.

Слова передовиков не расходятся с делом — коллектив шахты ежедневно перевыполняет задания. 25 октября, когда вторая смена закончила работу, мотовцы рапортовали о завершении месячного плана угледобычи.

Особенно успешно трудится коллектив 2-го эксплуатационного участка (начальник П. Капала). Еще 19 октября он выполнил свое месячное задание.

Вперед соревнующихся идет смена горного техника М. Кубашвили, Шахтера И. Челишвили, К. Обаладзе, Н. Туквадзе, Г. Катамадзе и другие выполняют ежедневно по 3—4 сменных нормы.

Минеральные удобрения залеживаются на складах

Наша колхозы с каждым годом получают все больше минеральных удобрений. Многие артели республики своевременно вывозят эти удобрения со складов, полностью используют их на своих полях.

В этом отношении особенно одобрения заслуживает работа колхозов Гурджанского, Ханурского, Марнеульского, Цител-парского, Горийского и Телавского районов.

К сожалению, у нас имеются и такие руководители колхозов, которые до сих пор не поняли, как важно своевременно вывезти удобрения, внести их в почву. Колхозам Сатарджойского района на осенний сев выделено 7.044 тонн удобрений. Вывезли же они к 20 октября только 1.519 тонн. Плохо вывозят удобрения со складов Сухосельского также колхозы Тетричарского района.

Приезд в Тбилиси делегации Бирмано-Советского общества культурных связей

26 октября в Тбилиси прибыла гостящая в Советском Союзе, по приглашению Всесоюзного общества культурной связи с зарубежной делегация Бирмано-Советского общества культурных связей в составе 11 человек.

Делегацию возглавляет президент Бирмано-Советского общества культурных связей профессор Рангунского университета У Аунг Хла.

На аэродроме гостей встречали ответственные сотрудники Грузинского общества культурной связи с зарубежной (ГОКС) и представители общественности Тбилиси.

Первый день пребывания в столице Грузии члены делегации посвятили ознакомлению с достопримечательностями Тбилиси. Они побывали во Дворце пионеров и школьников имени Л. П. Берия, в бывшей Алавердиской подпольной большевистской типографии, а также посетили ГОКС, где им был показан документальный цветной фильм «Советская Грузия».

Делегация побудет в Грузии несколько дней. (ГрузТАГ).

Новые успехи советской экономики

Передовая статья «Правды» — 28 октября

Публикуемое сегодня сообщение Центрального Статистического Управления при Совете Министров СССР об итогах выполнения государственного плана развития народного хозяйства СССР на 1952 год за третий квартал свидетельствует о новых крупных успехах, достигнутых в промышленности, сельском хозяйстве, в разветвлении товарооборота.

Хозяйственные достижения текущего года показывают, что трудящиеся нашей страны добились значительных успехов в выполнении величественных заданий пятой сталинской пятилетки. Весь советский народ с огромным воодушевлением встретил директивы XIX съезда партии по пятому пятилетнему плану, выполнение которого является крупным шагом вперед по пути развития нашей страны от социализма к коммунизму.

Валовая продукция всей промышленности СССР в третьем квартале 1952 года возросла по сравнению с третьим кварталом 1951 года на одиннадцать процентов. Рост валовой продукции в третьем квартале является серьезным достижением, особенно если учесть, что каждый процент увеличения выпуска валовой продукции в пятой пятилетке соответствует значительному большому объему продукции по сравнению с четвертой пятилеткой.

Наиболее быстро развивается у нас промышленность, производящая средства производства. Важнейшие отрасли тяжелой промышленности — черная металлургия, угольная и нефтяная промышленность, электростанции, химическая промышленность, электротехническая и другие — перевыполнили квартальный план. В текущем году производство средств производства примерно в 2,7 раза превзойдет довоенный уровень.

Социалистическая промышленность непрерывно из месяца в месяц, из квартала в квартал увеличивает выпуск продукции. Важнейшим источником роста социалистического производства, снижения себестоимости продукции и увеличения накоплений является повышение производительности труда. В пятой пятилетке около трех четвертей всего прироста промышленной продукции будет получено за счет роста производительности труда. В минувшем третьем квартале сделан шаг вперед в разрешении этой большой государственной задачи — производительность труда рабочих в промышленности возросла на шесть процентов против третьего квартала прошлого года. Выполнено установленное на третий квартал задание по снижению себестоимости продукции.

Крупных успехов добился трудящийся социалистического сельского хозяйства. В текущем году валовой урожай зерна составил восемь миллиардов пудов — на шесть

сот миллионов пудов больше, чем в прошлом году. Наиболее высокий урожай зерна получен в этом году на Украине, Северном Кавказе и в Крыму. Более высокий, чем в прошлом году, урожай зерновых получен также во многих других районах страны. Зерновая проблема, считавшаяся ранее наиболее острой и серьезной проблемой, решена с успехом, решена окончательно и бесповоротно.

На основе роста промышленного и сельскохозяйственного производства неуклонно повышается материальное благосостояние трудящихся.

Товарищ Сталин учит, что цель социалистического производства не прибыль, а человек с его потребностями, то есть удовлетворение его материальных и культурных потребностей. В своем гениальном произведении «Экономические проблемы социализма в СССР» товарищ Сталин указывает, что «Существенные черты и требования основного экономического закона социализма можно было бы сформулировать примерно таким образом: обеспечение максимального удовлетворения постоянно растущих материальных и культурных потребностей всего общества путем непрерывного роста и совершенствования социалистического производства на базе высшего техницизма». Великое действие этого закона ощущает каждый советский человек.

Публикуемое сегодня сообщение Центрального Статистического Управления — новая иллюстрация непрерывного роста материального благосостояния советских людей. В третьем квартале 1952 года население Советской страны было продано товаров по линии государственной и кооперативной торговли на десять процентов больше, чем в третьем квартале прошлого года.

Новые успехи в развитии народного хозяйства, достигнутые в минувшем квартале, являются яркой демонстрацией великой жизненной силы социализма, решающих преимуществ социалистической системы хозяйства перед капиталистической системой.

Советские люди полны решимости выполнить и перевыполнить пятый пятилетний план. Решения XIX съезда Коммунистической партии, историческая речь товарища Сталина, его гениальное произведение «Экономические проблемы социализма в СССР» вызвали огромный подъем политической и трудовой активности масс, прилив новых творческих сил. Миллионы рабочих, крестьян, интеллигенция все шире разветвляют социалистическое соревнование. Новыми подвигами в труде советские люди стремятся ознаменовать приближающуюся 35-ю годовщину Великой Октябрьской социалистической революции.

Растущее активное и творческое участие миллионов масс трудящихся является источником новых побед на фронте мирного созидательного труда, в борьбе за выполнение и перевыполнение планов коммунистического строительства.

Все силы — на выполнение пятилетнего плана

Мобилизовать внутрихозяйственные источники роста металлургической промышленности Грузии

Большие резервы Руставского завода

Руставские металлурги, охваченные стремлением порадовать Родину новыми трудовыми достижениями, включились во вспарное соревнование за досрочное завершение пятого пятилетнего плана.

Коллективы всех цехов завода, подхватив свои возможности, пытаясь новые, еще неиспользованные резервы, берут на себя обязательство — досрочно завершить пятилетку по металлургии.

В новом пятилетии предусматривается большой рост металлургического производства. О темпах его на Руставском заводе можно судить по следующим данным: за 9 месяцев 1952 года, по сравнению с тем же периодом 1951 года, коллектив завода увеличил производство стали на 51 процент, блюмов — на 141,3 процента, трубных заготовок — на 340 процентов, чугуна — на 45 процентов, механоизделий — на 20,4 процента, на 107,8 процента увеличилась выработка электроэнергии, на 62,3 процента — объем железных дорогных перевозок.

Выпуск валовой продукции завода за год увеличился почти в три раза.

Эти успехи не пришли сами собой. Они были достигнуты благодаря настойчивой борьбе за повышение производительности труда, за экономию, за улучшение технологических процессов, внедрение пооперационно-регламентированного режима.

Десятидневный план 1952 года завод перевыполнил. Сэкономлены тысячи тонн чугуна, ферросплавов, мазута, другого сырья и топлива. Увеличились ряды стахановцев.

Значительный резерв повышения производства металла явилось применение передовых методов труда прославленных новаторов металлургии. Так, по примеру украинского сталевара тов. Якименко в мартеновском цехе широко развернулось скоростное сталеварение. С начала нынешнего года было выпущено свыше 830 скоростных блюмов. От мартеновцев не отстают и прокатчики. В трубозаготовочном цехе ввели скоростной режим прокатки трубной заготовки, в цехе блюминга — способ прокатки на минимальных допусках, что позволило сэкономить на десяти метрах трубной заготовки 245 килограммов металла.

В нынешнем году значительно улучшился свою работу вспомогательные цехи — ремонтно-механический, котельно-кузнечный, электромонтажный, котловый, известково-доломитовый. Они досрочно выполнили полугодные планы, обеспечив тем самым основные цехи завода инструментами и запасными частями, создали необходимые условия для их нормальной работы.

Партия, правительство, лично товарищ Сталин учат нас не успокаиваться на достигнутых результатах, неустанно идти вперед. В своей речи на общезаводном митинге трудящихся Рустави секретарь ЦК КП Грузии тов. А. Мгалелашвили сказал:

«Металлургам Рустави нужно увеличить съем стали с каждого квадратного метра пола печи, увеличить продолжительность кампания печи, полнее использовать прокатные станы, экономить сырье и материалы, сделать каждую плавку полной и скоростной».

Между тем, успокоившись на достигнутом, хозяйственные и партийные руководители предприятия не учли в полной мере

ре взрослых задач четвертого квартала. Завод в последнее время стал отставать. Не сумев своевременно предвидеть того, что могут встретиться трудности, не преодолев их в самом начале, снизили темпы производства мартеновцы, прокатчики, трубопрокатчики.

Остро стоит сейчас вопрос о бесперебойном снабжении цехов. Не подготовились к выполнению увеличившегося плана вспомогательные и заготовительные цехи, так называемые тылы производства. Основные горячие цехи перестали работать ритмично.

Решения исторического XIX съезда партии, речь товарища Сталина вызвали среди руставских металлургов большой подъем трудовой и политической активности. Руставцы заявили, что они не имеют права отстать, заявили о своем горячем стремлении быстро устранить недостатки и добиться досрочного выполнения пятилетнего плана. Во всех цехах оживленно обсуждается письмо мартеновцев, решивших выполнить план в 4 года.

Недостатки, выявившиеся особенно теперь, к концу года, мешают стахановцам бороться за повышение производительности труда. В мартеновском цехе многие сталевары стремятся варить металл скоростными методами. Однако не всегда это им удается. Часто мешает плохая организация работы. 21 октября сталевар-скоростник Ш. Кухалейшвили готовился выдать скоростную плавку за 7 часов 25 минут. Однако из-за того, что ему не во время подготовили канаву, сталь перестояла в печи.

Такого же рода недостатки имеются в цехах блюминга, трубозаготовочном и особенно во вспомогательных цехах завода. Здесь слабо внедряются передовые методы труда, не развернута борьба за культуру производства.

Немало недочетов в работе и у прокатчиков. В цехе блюминга не развернуто соревнование за увеличение часовой производительности прокатных станов. Это объясняется отчасти тем, что некоторые младшие и средние командиры производств не уделяют внимания вопросам правильной организации труда. Прокатчики мало занимаются отделкой блюмов, не борются за улучшение их качества. Серьезные упущения имеются также в деле эксплуатации и ремонта оборудования. Опыт учит, что нам надо создать такое количество запасных частей, чтобы возможно было производить ремонт скоростными методами.

Ряд серьезных недочетов имеется и в самом молодом цехе завода — трубопрокатном. Основные станы лет медленно.

В директивах XIX съезда по пятому пятилетнему плану предусмотрен большой рост металлургии Закавказья. Занимая ведущее место в развитии металлургии братских республик, руставские сталевары, прокатчики и трубопрокатчики обязаны шире развернуть у себя на производстве критику и самокритику недостатков, поднять весь коллектив завода на преодоление временных трудностей с тем, чтобы осуществить свое горячее стремление — досрочно завершить план пятого пятилетия, дать Родине больше грузинской стали, проката, труб.

С. РАЗМАДЗЕ, секретарь парткома Закавказского металлургического завода имени Сталина.

Неиспользованные возможности

Коллектив Закавказского металлургического завода, с превышением выполнения девятидневный план, сильно отстал в октябре.

Одна из причин отставания кроется в том, что мартеновский цех непланово списывает материалы. Однако главная причина сырья задана заключается в том, что руководители цеха стали меньше уделять внимания стахановскому движению. Несколько передовых сталеваров значительно перевыполнили план, в то же время отставшим не помогли подтянуться до уровня передовых. В сентябре — октябре сталевары А. Панцулад, Г. Коклов, Ш. Кухалейшвили ежедневно выполняли план на 130—140 процентов, давали скоростные плавки, тогда как другие рабочие не выполняли своих сменных заданий.

Стахановцы В. Будугатов, Ш. Шубидзе и другие снимали с квадратного метра пола печи на подгоры — две тонны стали больше нормы, проводили плавку стали за 8 часов — 8 час. 30 минут при норме 11 часов. Однако партийная и профсоюзная организации цеха не сделали их опыт достоянием цеха.

Большой ущерб наносит заводу брак. Только за третий квартал нынешнего года мартеновский цех потерял на этом свыше шести тысяч тонн стали. В сентябре мартеновцы сумели почти вдвое снизить процент брака, но уже в октябре он снова возрос.

Это происходит потому, что между работниками отдела технического контроля и начальниками смен на мартене нет слаженности в работе.

Стали хуже работать цехи блюминга и трубозаготовочный. Они не обеспечены

достаточным количеством запасных частей и деталей.

В цехе блюминга несвоевременно и непропорционально подается металл. Как правило, смена должна поступать 80 процентов горячего металла и 20 процентов холодного, а подается обыкновенно 40 процентов горячего и 60 процентов холодного. Это нарушает нормальный режим работы. В цехе не принимаются решительных мер для внедрения новой техники. Мало внимания уделяется механизации и автоматизации производства, вопросам своевременного и качественного ремонта механизмов. Не ликвидированы мелкие аварии, вызывающие частые простои.

В прокатных цехах имеются большие возможности для повышения производительности труда. Достаточно привести только один факт: в трубозаготовочном цехе в течение долгого времени при обрамлении крупной заготовки в холодный цех звенья цепи ломались от сильных ударов. Это приводило к авариям и простоям. Однако стояло новатору цеха селеару С. Новоселову изменить поворот звеньев, как простои уменьшились, аварии прекратились. Почему же, несмотря на этот поучительный пример, здесь так мало внимания уделяется предложениям новаторов, почему ими никто не руководит?

Все эти факты говорят о больших неиспользованных возможностях выполнения плана. Они свидетельствуют о том, что Закавказский металлургический завод имеет все условия для того, чтобы не только выполнять, но и перевыполнять производственные планы.

Коллективный корреспондент «Заря Востока» — редакция руставской городской газеты «За металлургию».



Сталевар-скоростник Шалва Кухалейшвили прославился своим новаторским трудом. Его метод скоростной плавки описан в специальной брошюре. Он изучается в стахановской школе сталеваров. На снимке: сталевар Ш. Кухалейшвили. Фото М. Копиракшвили.

Письма стахановцев-металлургов

Смелее развешивать

критику

У нас имеются большие возможности роста производства проката. Обсудив письмо мартеновцев, мы пришли к выводу, что если развернем энергичную борьбу за увеличение часовой производительности прокатных станов, всемерно дополнителные, не использованные резервы, то сумеем досрочно выполнить пятый пятилетний план.

Соревнование в честь XIX съезда партии ясно показало, что коллектив располагает всеми условиями для того, чтобы успешно выполнять и перевыполнять свои производственные задания. Если в начале нынешнего года в цехе блюминга было несколько стахановских бригад, то в дни предельного соревнования все смены и бригады стали стахановскими. Десятки операторов, маневровщиков и электриков уже закончили свои месячные задания и работают в смену ноября. За это же время наш коллектив увеличил выпуск готового проката на 120 процентов.

Сейчас цех отстает. Сказались недочеты руководства, которое не сумело предвидеть трудности, оперативно их устранить. Многочисленные цеховые неудачи обрывают результаты стахановской работы. Мы должны смелее развернуть критику и самокритику, добиваться ликвидации всех недостатков, мешающих выполнять план. Без этого условия ничего не дадут нам регламентированные графики. Каждый график должен быть поддержан организационно-техническими мероприятиями.

Сейчас в нашем цехе много внимания уделяется внедрению комплексной стахановской технологии. Бригады инженеров, техников, экономистов и стахановцев изучают и обобщают передовые приемы труда на всех операциях. Эти передовые приемы мы научим всех рабочих цеха. Важна на себя новые, повышенные обязательства.

На Закавказском металлургическом заводе имени Сталина выросло немало молодых металлургов-новаторов производства. Социалистическое соревнование за досрочное выполнение пятого пятилетия рождает все новых и новых передовиков. Одним из них, выдвигавшимся в дни предельного соревнования, является молодой сталевар мартеновского цеха Григорий Берекашвили.

Опытный мастер сталеварения тов. Воронков говорит о Берекашвили: — Еще недавно, до назначения сталеваром, он был таким, исполнительным, но, казалось, ничем себя не проявлявшим рабочим. Выгодно выделяло его только постоянное стремление учиться мастерству. Оно и определило его дальнейшие большие успехи.

Когда сталевар Илья Лазаршвили ушел в отпуск, вместо него варить сталь поручили Григорию Берекашвили. Получив самостоятельную работу, молодой металлург сразу проявил свои незаурядные способности, находчивость, выдержку, инициативу.

Эти качества особенно нужны сталевару: он должен смело и осмотрительно управлять мартеновской печью.

С первых же дней работы бывший подручный Григорий Берекашвили выдвигался в ряды лучших мартеновцев. Сказались результаты упорной учебы. Молодой сталевар плавку за плавкой выпускал скоростными методами.

В цехе с большим одобрением отнеслись к успехам новичка. — Берекашвили обогнал своих учителей! — говорили друзья.

Несомненно, он учился у прославленного тагирского сталевара Федора Иванова! — поддерживали разговор мастера сталеварения.

Особенно крупных успехов добился Григорий, стоя на стахановской вахте в честь XIX съезда партии. Только за два месяца он выдал сверх плана 653 тонны качественной стали! Такого большого достижения до этого не знали руставские сталевары.

Стояло солнечное утро. Бригада Григория Берекашвили заступила на работу. На печи № 3 только что была выпущена сталь. Названа сварена за 9 часов — на час раньше срока. Бригадир, тщательно осмотрев подину и качество произведенной сменником заготовки, убедился, что печь готова к прямому шихты. Тогда он обратился к членам своей бригады: — Давайте выпустить плавку в нашу

Смело устраняя недостатки, закрепляя и развивая успехи, мы добьемся новых трудовых побед во славу нашей любимой Родины.

Т. МИНДИАШВИЛИ, старший валяльщик трубопрокатного цеха.

Дадим ферросплавы

высокого качества

Плавильщики Зестафонского завода ферросплавов имени Л. П. Берия с большим воодушевлением встретили призыв сталеваров мартеновского цеха — развернуть соревнование за досрочное выполнение плана пятого пятилетия.

Наш завод выполняет свои обязательства в соревновании металлургов Закавказья, развернувшегося в честь XIX съезда партии. Но у нас еще много неиспользованных резервов. Нередко перерасходуется сырье и электроэнергия. Этого можно избежать, если лучше организовать учебу молодых кадров.

Наша бригада плавильщиков всегда выполняет производственные планы с превышением на 40—50 процентов.

Но и мы далеко не используем свои возможности для повышения производительности труда, увеличения выпуска продукции. Включаясь в социалистическое соревнование за досрочное выполнение пятилетия, наша бригада начала с того, что берет на учет все резервы непроизводительного затрачиваемого времени.

Мы убедились свое производственное задание в октябре и ноябре выполнить на 125 процентов, сэкономить 3 процента электроэнергии и сырьевых исключительно высококачественную продукцию.

Соревнуясь с металлургами Закавказья, дадим Родине больше высококачественных ферросплавов!

Х. УРИДМКОПЕЛИ, бригадир, печник плавильного цеха Зестафонского завода ферросплавов имени Л. П. Берия.

Ширится соревнование горняков Чиатура

Беседа с секретарем Чиатурского горкома Коммунистической партии Грузии тов. А. МЕЦХОВРИШВИЛИ.

В дальнейшем подъеме и развитии черной металлургии нашей страны большая роль принадлежит горнякам Чиатурского марганцевого бассейна. Марганец — необходимая и важная составная часть качественных и специальных сталей.

Как известно, чиатурское марганцевое месторождение является лучшим в мире как по количеству запасов, так и по качеству руды. Добыча марганца растет у нас непрерывно, но особенно увеличивается в пятой пятилетке. Если за десятилетие (1940—1951 годы) она возросла на 51 процент, то в новой пятилетке увеличится на 36 процентов. Особенно возрастает объем производства высококачественной продукции.

Воодушевленные историческими решениями XIX съезда партии, речью товарища Сталина, горняки Чиатурского марганцевого бассейна энергично взялись за решение большой государственной задачи, поставленной перед ними в пятой пятилетке.

В новом пятилетии все трудоемкие процессы, связанные с добычей руды, механизуются. Рудники будут оснащены новой передовой техникой. Внедрение прогрессивных методов добычи марганца позволит уже к концу новой пятилетки на 50 процентов увеличить производительность труда.

Сейчас большое внимание уделяется решению проблемы обогащения марганцевой руды с целью увеличения объема производства высококачественной продукции.

Коллектив мартеновского цеха Руставского металлургического завода имени Сталина, обсуждая практические вопросы дальнейшего развития черной металлургии, обратился ко всем металлургам Грузии, Азербайджана и Армении с предложением организовать соревнование за досрочное выполнение пятого пятилетнего плана.

Горняки города марганца поддерживают эту патристическую инициативу, еще выше поднимают знамя социалистического соревнования. Наши горняки на 18 дней раньше срока выполнили десятидневный план. Особенно успешно работают коллективы рудников имени Сталина и имени Димитрова.

В первых рядах соревнования идут коммунисты. Они воодушевляют всех рабочих на борьбу за перевыполнение государственных планов добычи марганца.

Член Коммунистического комитета, депутат Верховного Совета Грузинской ССР Григорий Попадзе (руководитель имени Сталина), работая на погрузочной машине, выдает сверх плана на-гора по 30—40 тонн руды за смену.

Проходчик-коммунист Г. Тодадзе (руководитель имени Ленина) является познатором в бурльном деле. Он сократил вдвое время на обривание забоя, добился максимального использования электробурной машины. Тодадзе уже выполнил годовой план и сейчас работает в счет 1953 года.

С большим энтузиазмом трудятся коммунисты руководившие имени Димитрова: Д. Палавадшвили, К. Себидзвердзе, К. Мчедlishvili, выполняющие нормы на 115—120 процентов. За месячных успехов в труде добиваются бурьянщики рудника имени Орджоникидзе: И. Мамадшвили, рудники имени Катоновича — братья Гапридшвили и многие другие стахановцы марганцевой промышленности.

Все шире развешивая социалистическое соревнование, горняки готовятся достойно встретить 35-ю годовщину Великой Октябрьской революции — выполнить план 11 месяцев к 7 ноября.

Скоростные плавки сталевара Берекашвили

помогает Берекашвили успешно преодолевать трудности, возникающие в период самой плавки. Он умеет быстро ориентироваться, принимать решение и ни при каких условиях не допускать брака.

Машинисты завалочных машин, работающие в смене Берекашвили, — Роман Набулатшвили, Шалва Дурашвили и Отари Каладзе понимают его с полуслова, точно выполняют все команды сталевара, добившись четкости и слаженности в труде. В результате завалка производится за два часа вместо трех.

Сталевары мартеновского цеха с огромным удовлетворением восприняли решения XIX съезда партии, историческую речь товарища Сталина. На общем собрании они написали письмо ко всем коллективам цехов Закавказского металлургического завода, ко всем металлургам Грузии, Азербайджана и Армении. Берекашвили был одним из инициаторов соревнования за выполнение пятилетки по стали в четыре года. Люди доверили ему подписать письмо от имени коллектива мартеновского цеха.

Подлинное скоростное плавание сталевара Берекашвили — ценный вклад в дело выполнения обязательств мартеновцев. К. МУМЛАДЗЕ.

Для этого нам остается менее 8 часов. Надо поработать как следует, сэкономить время, — обратился сталевар к своим товарищам.

Обязательно выпустим, — отозвался первый подручный Александр Хуроншвили.

А машинист завалочной машины Шалва Дурашвили уже с нетерпением ждал команды сталевара о начале завалки печи. И вахта началась.

Среди приемов, применяемых Берекашвили при плавке, особое место занимает скоростная загрузка печи шихтой всеми последующими операциями в большой мере зависит от правильной и быстрой завалки, молодой сталевар ведет ее по установленному графику. Сталевар не допускает медленной завалки потому, что при слишком больших промежутках между последовательно поступающей в печь шихтой, металл успеет опять затвердеть; такой металл труднее расплавить снова.

Берекашвили знает и то, что одной быстрой не решается вопрос о хорошей завалке. Следует еще шлообразующие материалы располагать в печи таким образом, чтобы не получилось «закопченое». Отличное знание технологии сталеварения

Улучшить воспитательную работу среди детей

На IX сессии Тбилисского городского Совета депутатов трудящихся

Состоявшаяся 27 октября очередная сессия Тбилисского городского Совета рассмотрела два вопроса: «О поведении детей и подростков в школах и общественных местах» и «О выполнении решения седьмой сессии городского Совета по улучшению торговли в городе».

О докладом по первому пункту повестки дня выступил заместитель председателя исполкома Тбилисского городского Совета депутат В. Кизирия.

В исторических решениях XIX съезда партии, — сказал докладчик, — поставлены большие задачи в области дальнейшего улучшения коммунистического воспитания подрастающего поколения.

За последние годы школьная сеть Тбилиси значительно расширилась, вырос контингент учащихся, повысилась успеваемость. Введение одиннадцатиклассного обучения способствовало лучшему усвоению школьниками учебной программы.

Но в работе школ города имеются серьезные недостатки, которые мешают дальнейшему повышению качества обучения. Основной недостаток — это слабая дисциплина учащихся, влекущая за собой частые нарушения ими правил поведения в школах и общественных местах. Она является следствием отставания методики преподавания в школе, недостаточности воспитательной работы, проводимой педагогическим коллективом, комсомольскими и пионерскими организациями, родителями.

Докладчик приводит ряд фактов, характеризующих недостатки учебно-воспитательной работы. В 1951-52 учебном году в школах города было оставлено на второй год около 8.800 учащихся. Свыше 9.000 учеников получили переклассовки по одному-двум предметам. Особенно плохо в этом отношении обстоит дело в 5-й, 15-й, 37-й, 27-й, 51-й женских школах. И много в тех школах, в которых успеваемость стоит не на должной высоте, часты пропуски уроков, нарушения правил поведения, невыполнение домашних заданий.

Говоря о слабости учебно-воспитательной работы в некоторых школах, тов. Кизирия сказал о том, что некоторые учителя приходят на уроки неподготовленными. Там бывает, например, в 15-й мужской и 38-й женской школах, в 9-й мужской средней школе.

Далее тов. Кизирия говорит о классном руководителе — главной фигуре в деле воспитания учащихся. Классные руководители обязаны поведенчески прививать детям правила поведения, строго следить за их выполнением, за соблюдением школьного режима. Большую роль в деле укрепления сознательной дисциплины призваны сыграть предметные дружки в школах, физкультурно-спортивная работа, также внешкольные воспитательные учреждения, как Дворец пионеров и школьников, станции юных техников, театры для детей. Докладчик заявил, что эти учреждения все еще недостаточно используют свои возможности. Он говорил также о том, что работники зрелищных учреждений и торговых предприятий не выполняют обязательных постановлений исполкома Тбилисского городского Совета о порядке обслуживания детей и подростков, которых часто можно видеть в поздние вечерние часы в театрах (имени Марджанишвили, санитарной культуры), клубах (имени Горького, камвольно-суконной фабрики), кинотеатрах («Исани», «Дидубе», имени 26 комсомолеров).

Заканчивая свой доклад, тов. Кизирия подчеркнул огромную ответственность работников народного образования и всей советской общественности за воспитание подрастающего поколения.

Содолжая доклад председателя постоянной комиссии по народному образованию исполкома Тбилисского городского Совета депутат В. Топурия. Затем развернулись прения. Депутат А. Тимофеева посетовала свое

выступлению вопросам организации уроков, индивидуального подхода к каждому ученику. В деталях надо относиться к особой чуткости, внимательности и доверию, необходимо поведенчески прививать им уверенность в своих силах, уважение к коллективу, любовь к труду.

О воспитательном значении репертуара театров юного зрителя говорил в своем выступлении депутат Е. Гегинадзе. Руководители тбилисских театров для детей должны заботиться только о расширении абонентов, упуская вопросы воспитания, педагогического воздействия спектаклей.

Директор Тбилисского Дворца пионеров и школьников Ш. Берияидзе критиковал исполком городского и районных Советов за отсутствие внимания к нуждам станций юных техников. Некоторые из них (станции Кировского и Орджоникидзевского районов) расположены в неподходящих помещениях.

С критикой руководителей некоторых школ, ослабивших учебно-воспитательную работу, выступил министр просвещения Грузинской ССР тов. В. Купрадзе. Он говорил также о необходимости укрепить связь школы с семьей. Большую помощь в этом могут оказать родительские университеты.

Депутат М. Бахтияшидзе сказал о том, что учащиеся необходимо предъявлять строгие требования, воспитывать в них ответственность за свое поведение, за свои действия и поступки.

Заместитель начальника городского управления милиции тов. Х. Георгадзе уделил особое внимание роли родителей в воспитании детей. Каждый факт недостойного поведения школьника и подростка на улице и в общественных местах должен привлекать внимание общественности. Работники милиции, ведущие борьбу с нарушениями дисциплины, должны находить поддержку с ее стороны, а также со стороны родителей.

Секретарь Тбилисского горкома комсомола до школы тов. И. Учишвили критиковал постоянные комиссии исполкома городского и районных Советов по народному образованию за слабую работу в области укрепления дисциплины учащихся. Говоря о работе комсомольских и пионерских организаций в школе, он заявил о том, что педагогический коллектив должен поведенчески интересоваться их деятельностью, направлять ее.

Информацию по второму пункту повестки дня сделал заместитель председателя исполкома Тбилисского городского Совета депутат Г. Бенанишвили. Он доложил сессии о том, что в результате выполнения решений 7-й сессии «О состоянии и мерах улучшения торговли в городе Тбилиси» за последние месяцы совершилось случай обмана, обвеса, обвеса потребителей, продажи бракованных товаров, грубого обращения с покупателями и других нарушений правил культурной торговли. а также факты спекуляции, растрат и хищений. Однако недостатков в организации торговли все еще много. План товарооборота в третьем квартале дефицитен на 2 процента. Торговые организации не дали населению товаров на 11,5 миллиона рублей. Особенно отстают Тбилисский универсам, Грузинские конторы Треста показательных ресторанов и Главкондитера.

Докладчик привел конкретные примеры выполнения внесенных депутатами на 7-й сессии предложений по улучшению торговли.

По обсужденным вопросам сессия приняла соответствующие решения.

Сессия обсудила организационные вопросы.

В работе сессии приняли участие тт. З. Чхубуанишвили, В. Цховребашидзе и К. Будианишвили.

ЛИТЕРАТУРА и ИСКУССТВО

Архивные документы об Арсене Одзлашвили

Имя Арсена Одзлашвили — знаменитого героя крестьянских восстаний в Грузии в 20—40 годах XIX столетия — пользуется широкой популярностью в народе. О жизни и борьбе Арсена Одзлашвили, крестьянина из селения Марабда, мужественно выступавшего против угнетателей, мы знаем только по известной народной «Песне об Арсене» и различным преданиям о нем. Никаких исторических документов об Арсене Одзлашвили до сих пор не было известно.

Недавно в Центральном государственном историческом архиве Грузии было обнаружено несколько письменных документов, относящихся к жизни народного героя. В одном из них — «Камеральном описании первозданного крестьянина Тифлиского уезда в Грузии», — датированном 1823 годом, указывается, что в селении Марабда Ерусалимского монастыря числилось два дяди по фамилии Одзлашвили. В одном из этих «дядь» встречается имя Арсена.

Жил Одзлашвили на земле помещика князя Зала Бараташвили. Другой документ — «Дело о бродягах, допавших без всяких видов», помеченный 17 августа 1837 года, но неизвестно от кого исходивший (скорее всего — от тифлиского губернатора), представляет собою распоряжение подполковнику Кананову «выписать в расход из пересыльной суммы... девятую часть серобором для выдачи жителям Сигхатского уезда селения Болдихеви — тридцати человек в награду за поимку ими марабданского жителя Арсена Одзлашвили, находившегося в бегстве и чинившего в разное время разбой и злодеяния».

Следует отметить, что документ этот подтверждает слова песни о том, что схвачен был Арсен в селении Болдихеви польстившимся на «сотню золотых» кумом своим Парсаданом, призвавшим на помощь десять — двенадцать пастухов.

Интересен также еще один документ — копия с рапорта генерал-майора Курасовского командиру отдельного Кавказского корпуса. В этом рапорте говорится о мерах по ликвидации «разбойничьих шаек» в Горьком уезде. Генерал Курасовский, между прочим доносит, что «в Кавском уезде один человек, имя которого Арсен, известным именем убитого разбойника Арсена».

Из этого документа относимого к 1842 году, видно, какой популярностью среди борцов за освобождение крестьян пользовался Арсен Одзлашвили и после своей смерти.

А. ПАНЦАВА, доцент.

В театрах Тбилиси

В нынешнем сезоне театр оперы и балета имени З. Палашишвили покажет ряд спектаклей, многие годы не ставившихся на сцене Тбилисского театра. В ближайшее время в театре пойдет опера Дебиза «Лакма». Возобновляется в новой сценической редакции «Иоланта» Чайковского и «Кармен» Бизе.

Силами молодых артистов осуществляется новая постановка оперы Римского-Корсакова «Царская невеста».

С большим успехом проходит сейчас спектакли с участием солистки Большого театра Союза ССР, народной артистки РСФСР В. Давыдовой.

Внимание театральной общественности привлекают также выступления в спектаклях «Риголетто» и «Севильский цирюльник» солиста Ленинградского академического оперного театра А. Литовского (тенор), выразительно исполнившего партии Герцога и Альфамы.

С заслуженным успехом прошло первое выступление в партии дон-Базилио молодого певца А. Пиркуса (бас), в этом сезоне вступившего в состав труппы театра.

Вчера театр имени Руставели показал новый спектакль — «Отарова вдова» по одноименному произведению Иллы Чавчавадзе, инсценированному Г. Бердзенишвили.

Спектакль поставлен народным артистом СССР А. Васадзе, художник Д. Тавадзе, музыка композитора О. Тактакишвили.

„Дроша“ № 9



Вышел девятый номер ежемесячного общественно-политического и литературно-художественного журнала „Дроша“. На первой странице напечатано сообщение о XV съезде Компартии Грузии.

Большая часть материалов посвящена мирному созидательному труду грузинского народа. Среди них — очерки «Машинистка чайной фабрики» Аны Агаладзе, «Зеленые шелковицы» К. Гогнава, «Точные инструменты» Ш. Гурабанидзе, фоточерк Н. Нариманидзе «Хроника жизни одной фабрики» (снимки В. Черкасова).

Журнал печатает фотографии передовиков промышленности и сельского хозяйства республики, взявших новые трудовые обязательства в честь XIX съезда Коммунистической партии Советского Союза.

75-летию со дня рождения ф. Э. Дзержинского посвящена статья «Бесстрашный рыцарь революции».

О теплотехнике «Грузия» рассказывает в очерке Э. Маринидзе «Пловучий город». В журнале помещены также следующие материалы: «Безостановная победа грузинских альпинистов» О. Мтиулишвили, «В Турини» О. Гигиейшвили, «С мячом по стадионам мира» Э. Кипиани, «Нико Кумисашвили» Ш. Кашидзе. Небольшой очерк «4.016 спасенных жизней» рассказывает о моряке батумской спасательной станции, ныне пенсионере М. Белиа.

Художественная литература представлена стихами поэта демократической Германии Куба в переводе В. Бенукии, рассказом А. Агамия «Скулышур», «Баллада о Ларисе» Ш. Амикушвили, стихами поэта-партизана Дениса Давыдова в переводе М. Лебанидзе.

В журнале помещены цветные фотографии «Черное море» и «Сухими, река Бесалети» Л. Раскина.

На снимке: обложка журнала.

Новые книги

● «Сборник художественных материалов». Для педагогов дошкольных учреждений. На грузинском языке. Детиздат Тбилиси, 1952 г. Стр. 224, тираж 8.000, цена 5 руб. 90 коп.

● Алю Адамия. — «Утро в ущелье Мтквари», рассказы. На грузинском языке. Издательство «Сабхота мисрали». Тбилиси, 1952 г. Стр. 248, тираж 10.000, цена 4 руб. 70 коп.

● С. Мтвардзе. — «Расстроенная свадьба», рассказ. На грузинском языке. Издательство «Сабхота мисрали». Тбилиси, 1952 г. Стр. 160, тираж 10.000, цена 3 руб. 60 коп.

● Алексей Толстой. — «Золотой ключик или приключения Буратино». Перевод на грузинский язык Т. Окромидзе. Детиздат Тбилиси, 1952 г. Стр. 112, тираж 8.000, цена 5 руб. 70 коп.

● Грузинские народные стихи о героях. На грузинском языке. Детиздат Тбилиси, 1952 г. Стр. 130, тираж 7.000, цена 3 руб. 20 коп.

ПИСЬМА ЧИТАТЕЛЕЙ

Шелковица в Рустави

В своей речи на общегородском митинге трудящихся Рустави 13 июля 1952 года тов. А. И. Мегидзе говорил о том, что молодой социалистический город Рустави должен быть «образцовым городом в смысле благоустройства, в смысле предоставления максимальных удобств населению, в смысле его архитектурного облика, чистоты, порядка и богатства зеленых насаждений».

Вопрос об озеленении родного города волнует трудящихся Рустави, которые выступают с ценными предложениями в этой области.

Редакция «Зари Востока» получила письмо директора подсобного хозяйства Закавказского металлургического завода тов. Г. Чхикадзе. Он предлагает при озеленении Рустави большое внимание уделить разведению тутовых деревьев.

«В заводской лесной зоне, — пишет тов. Чхикадзе, — есть все возможности создать обширный лесосад, а также развить тутоводство, которое, кроме озеленения города, позволит создать кормовую базу для шелководства в окрестных колхозах».

По поводу поднятого тов. Чхикадзе вопроса, редакция обратилась в Тбилисский

научно-исследовательский институт шелководства. Старший научный сотрудник института, кандидат биологических наук Г. Г. Джаридзе и старший научный сотрудник сказал:

«Разведение тутовых деревьев в новых, еще не освоенных в этом смысле районах является необходимым условием создания прочной кормовой базы шелководства. К таким районам можно отнести и город Рустави с прилегающими к нему окрестностями. Здесь имеются все почвенно-климатические условия для широкого разведения шелковицы».

Предложение читателя Чхикадзе нашло одобрение и в тресте «Грузинтек». Заместитель управляющего трестом тов. И. Джанаидзе сообщил редакция, что трест охотно строит Рустави необходимую помощь — выделит достаточное количество семян, пошлет в город специалистов по тутоводству.

Применение декоративных и таких промышленно-селекционных сортов шелковицы, как «Грузия», «Тбилисурс» и «Кутаиси», позволит строителям Рустави не только озеленить родной город, но и создать кормовую базу для дальнейшего развития шелководства.

Тара и потребители

Лесоторговые склады «Главлесобсыта» принимают от различных предприятий бытовую тару (деревянные ящики и бочки) и ремонтируют ее для повторного использования. Однако многие хозяйственные руководители избегают пользоваться возвратной тарой, предпочитая изготовлять новые ящики и бочки.

На складах, сообщают в редакцию директор Махарадзевского лесоторгового склада т. М. Глойти и работник Батумского лесоторгового склада т. И. Кузнецов, скопилось большое количество отремонтированной тары. Она ждет потребителей.

Но потребители не берут ее.

Батумский шпунтовый комбинат, выпускающий продукцию в ящиках и бочках, за последние два года на разную тару получал со склада возвратную тару.

В дело вмешался «Грузконсервтрест». В апреле этого года заместителем управляющего трестом был издан приказ, в котором говорилось:

«Несмотря на ряд распоряжений и приказов треста, вы до сих пор не приступили к

выборке бывшей в употреблении, но годной к эксплуатации тары. Обязательно вас связаться с ближайшими базами «Главлесобсыта» и выбрать годную для использования... консервную, ящичную, а также бочковую тару».

Приказ этот не был выполнен.

В апреле этого года Махарадзевский лесоторговый склад «Главлесобсыта» отгрузил в адрес Тбилисской консервной фабрики № 1 вагон возвратной тары. Однако дирекция фабрики категорически отказалась принять тару.

Противниками повторного использования тары являются также Тбилисский маргариновый завод, Кутаисский консервный завод, Тбилисский завод шампанских вин и некоторые другие предприятия.

Использование возвратной тары дает значительную экономию государству. Но отдельные хозяйственники не хотят считаться с этим. Они расточительно тратят средства и материалы на изготовление новых бочек и ящиков, даже в тех случаях, когда в этом нет никакой необходимости.

С такой практикой необходимо покончить.

Семеноводство медоносных трав

В каждом колхозе и совхозе должна быть создана угодливая кормовая база для пчеловодства. С этой целью увеличиваются посевы эспартега, клевера, фацели и других медоносов.

Однако в республике по существу никто не занимается семеноводством и заготовкой семян медоносных трав. Этот важнейший участок работы выпал из поля зрения наших сельскохозяйственных органов. Колхозы республики выписывают семена фацели и прочих медоносов из других краев и республик. Между тем, у нас есть все условия для их размножения.

В прошлом году некоторые колхозы Юго-Осетии выписали семена фацели. Посев их принес большую пользу колхозам селений Хетагура и Ереция. Несмотря на неблагоприятные условия, колхозы собрали в среднем по 35 килограммам меда на каждую гектарыю.

Распространению фацели, которая является одним из важнейших медоносов, следует уделить серьезное внимание.

К. ТЕДЕЕВ, старший агроном пчеловодства Юго-Осетинского областного управления сельского хозяйства.

По материалам „Зари Востока“

В письме читателя М. Колесникова сообщается о несвоевременной доставке корреспонденции жителям Телави.

Тбилисское областное Управление связи подтвердило правильность изложенных в письме фактов. На начальника Телавской конторы связи тов. П. Мчедлидзе и его помощника тов. Г. Сулханшвили наложено взыскание.

Читатель К. Пугачев писал о нарушении правил торговли в магазине № 3 треста «Пиво-лимонов Грузин».

Правление треста подтвердило факты, приведенные в письме. Буфетчик магазина Г. Циклаури за обмен потребителей сядет с работы, заместителем директора Д. Ук

раничеву за слабый контроль поставлено на вид.

В полученном редакции письме сообщалось о спекуляции на колхозном рынке в Телави.

Телавский райком КП(б) Грузии подтвердил нарушения правил торговли, о которых говорилось в письме. Вопрос обсуждался на заседании бюро райкома. За слабую борьбу со спекуляцией директор рынка С. Божерия освобожден от работы, заведующему отделом торговли исполкома Телавского районного Совета П. Микаеладзе и участком уполномоченному отделению милиции Г. Хандолишвили объявлен выговор.

Критика и библиография

„Русское сердце“

Хута Берулава — один из наиболее оригинальных представителей молодого поколения грузинских поэтов. Мужественная сдержанность в сочетании с большой внутренней энергией, простота и ясность форм, органически чуждая вычурности, цветности, литературной красноречия — все эти качества творчества Берулава особенно отчетливо определились в его стихотворениях последних лет. Для лучших произведений молодого поэта характерна четкость идейно-художественного замысла, публицистическая целеустремленность, умение в конкретных, осязаемых образах в деталях передавать свои мысли, чувства и настроения.

В своем новом произведении — поэме «Русское сердце» — поэт дает итоговую разработку многих тем и мотивов, которые встречались раньше в его стихотворениях. Основная из этих тем, составляющая идейный стержень всей поэмы, — дружба народов нашей страны, показанная в ее конкретном проявлении на судьбах молодого поколения рабочего класса республики.

Партия, рабочий класс, братская помощь русского рабочего класса трудящимся союзных республик, сотрудничество людей науки и труда, воспитание рабочей молодежи — таковы те проблемы, разработка которых делает поэму Х. Берулава многоплановым произведением. Многоплановость замысла обусловлена и сложностью стоящих перед автором задач композиционного и сюжетного освоения обширного тематического материала. Х. Берулава успешно справился с этими задачами. Все эти проблемы не просто декларированы поэтом, они даются в их жизненном предельном, так как они отражаются на человеческих судьбах и характерах.

Характер главного действующего лица Хута Берулава «Русское сердце» Поэма Альманах «Дружба народов», № 4, 1952 г.

В начале мы видим Ваню скромным сельским комсомольцем — его вместе с другими товарищами вызывают в райком, чтобы дать «пуговку в жизнь» — направить на учебу в Сталинград. Секретарь райкома объясняет комсомольцам важность их поездки: когда будет завершено строительство Закавказского металлургического завода в Рустави, комсомольцы возвратятся в Сталинград квалифицированными сталеварами.

Русский рабочий класс, всегда с любовью помогавший трудящимся братским народам, готов и на этот раз поделиться своим опытом, помочь Грузии в подготовке необходимых ей кадров.

«Нет и не может быть такого дела, которое задумал бы народ, Чужбю Москва за ним не доглядела, Не поддержала, не дала бы ход».

И вот Ваню в Сталинграде. Первая же сталинградская встреча Ваню вводит читателя в замечательный мир простых советских людей, которые на добром поступке даже на самом скромном — прощались сознанием величия того большого дела, в котором они принимают участие. Ясность жизненных целей, сознание значения своего труда, советский патриотизм — вот что определяет духовный облик таких

людей, как скромный заводской сторож, с которым пришлось столкнуться Ваню вскоре же после своего приезда в Сталинград. Естественность, с которой написана эта сцена, мягкий юмор, который заметен в диалоге, — все это подчеркивает значительность слов старого сторожа.

Как бы ни был светел и ясен жизненный путь советского человека, советского юноши — путь этот не проходит ровно и гладко. Ясность этого пути — не в отсутствии трудностей, а в наличии объективных условий, которые помогают преодолеть их.

Ваню трудно привыкнуть к заводской жизни. Столкнувшись на заводе с первой трудностью, потерпев неудачу, он решает вернуться в деревню.

«Всюду знакомые и друзья» — так назвала одна из следующих глав эта глава поэмы. В этом простом заглавии содержится большой смысл, в нем — ключ к разрешению конфликта, в нем выход из кажущейся тупика.

В нашей стране человек не может остаться одиноким — всегда найдется дружеская рука, которая его поддержит, поможет встать на ноги, укрепит его веру в себя, в людей.

Обескураженный неудачей, растерянный, бродит Ваню по волжскому берегу, предаваясь своим горьким мыслям. К нему подходит «какой-то парень» — как затем выясняется — дежурный пункта лесополосы Василий Петров. Юноши знакомятся, завязывается простая и непринужденная беседа. В повествование входит новая важная тема:

Смертельно надоели сталинградцам Бесчинство ветра на родной земле, Чужество само, решив вмешаться, Поставлю о нем вопрос в Кредле.

Сцена с Петровым, внешне как будто не связанная с сюжетом, имеет важное значение для психологической подготовки персонажа, который должен произойти в сознании Ваню. В этом небольшом эпизоде, так же как и в сцене встречи с заводским сторожем, вновь раскрывается частная той большой чудесной темы, которая является основной внутренней темой поэмы, и кото-

рая дала поэме заглавие — «Русское сердце».

Вместе с мастером Фроловым темной сталинградской ночью идет Ваню по проспекту имени вождя. Фролов рассказывает ему о себе, о своей жизни, о трудностях, пережитых им, о гражданской войне, о встрече с товарищем Сталиным.

И как завершение всей этой линии, как духовный итог всего пережитого юношей за эту ночь, — еще один разговор — разговор с портретом вождя.

Тема воспитания характера советского юноши занимает в поэме Х. Берулава центральное место. Отсюда понятно, как велика и значительна должна быть в поэме роль мастера Фролова — человека, непосредственно занимающегося воспитанием Ваню и его товарищей. Ключ к верному пониманию этого образа дается в следующих строчках, завершающих главу о биографии Фролова:

Жизнь наша так летит, напоминая Теченье струй у самой быстроты, Что, веришь, биография היא

Похожа на историю страны.

«Суровый невеликий ветер» и «едкий, дым дуганских мастеров», корка черствого хлеба на Урале, где Фролов работал каменотесом, овладение искусством сталеварения и мечта — «сплести в печь человеческое горе, залпы «Авроры» и гражданская война, поход вместе с орденом Красной армией на юг, чтобы «помочь кавказцам отстоять Кавказ», напряженный труд в годы сталинских пятилеток и героическая оборона Сталинграда в годы Отечественной войны — вот основные этапы жизни Ивана Фролова, сжатое, лаконичное и вместе с тем ярко, образно нарисованное поэтом. Именно такому человеку доверяет партия ответственное дело воспитания и обучения молодых рабочих Х. Берулава удачно сочетает пока обоях сторон этого процесса — обучения профессии сталевара и воспитания советского гражданина. Фролов — человек, который имеет право сказать о своей работе с молодостью:

Я их учил не только стал — варить. Обязанность есть выше у парторга! Я жизнь их учил, учил мечте, Мечте крылатой, смелой и свободной,

И большевикской смелой примоте, И бескорыстной дружбе благородной.

Среди других образов, нарисованных в поэме, следует отметить профессора Зенина — специалист по стали. В главе, посвященной Зенину, проявился один из особенностей поэтической манеры Хута Берулава: так же, как и в других случаях, автор конкретное, образное раскрытие темы в сюжете и характере завершает парфосию публицистическими строчками, четко формулирующими идейный замысел:

На стройке, На заводе, У станка — Стоят рабочий в унылом ряду, И будущее наше сквозь века Открыто их пытливым, зорким взглядам!

Мастер Фролов, профессор Зенин, Василий Петров, забываясь уборщица тети Ани, заводской сторож, товарищи по работе и учебе, дочь Фролова Маша, которую любит Ваню, — весь дружный коллектив советских людей закаляет волю юноши, воспитывает его характер, помогает ему познать самое большое счастье — счастье труда на благо социалистического Отечества.

Здесь же нужно отметить, что не все образы удалась автору обрисовать достаточно полно. Так, бледнее других образ Маша.

Заканчивая рассказ о своей жизни в Сталинграде, Ваню произносит слова, полные горькой благодарностью русскому народу, великому русскому сердцу:

Всего, что я люблю, не перечислю, Но если чувства можно подытожить, Я говорю у стен бессмертных здесь: Мне сердце русское всего дороже. Я сердце русское благодарю!

Оно В меня веляло мужество и силу, И радость в печаль со мной делило... Оно не знает жалоб на судьбу, Перед грядущим страх ему неведом,

Зовет всех угнетенных на борьбу И свозю огнем и дым ведет к победам, Источник правды, мужества и света, Оно бессмертно, как сама планета!

Таковы основные идейно-художественные особенности поэмы Хута Берулава «Русское сердце». Но успешное воплощение замысла зависит не только от верного раскрытия характеров действующих лиц и удачного сюжетно-композиционного построения произведения. Поэма может считаться удачной лишь в том случае, если введенные в нее действующие лица показаны в реальной бытовой обстановке, если дается фон, на котором действуют люди и на котором происходят события. Особенно важна в эпическом произведении роль пейзажа. В поэме «Русское сердце» эта задача решена успешно. Читателю запомнится изображение Волги, ее берегов, самого Сталинграда. Особенно удачны описания Мамеява кургана и проспекта Сталина. В обоих случаях описание несет большую идейную, политическую, а иногда и психологическую нагрузку. Так, изображение советского танка на Мамеявом кургане, возвышающегося над расположенными рядом политыми немецкими танками, превращается в величественный символ победы советского народа в Великой Отечественной войне. И вместе с тем эти строчки звучат как грозное предостережение поджигателям новой войны.

Поэма переведена на русский язык молодым поэтом Евгением Елисеевым. Русский стих перевода звучит просто и естественно, передавая основные поэтические особенности оригинала. Есть в переводе и недостатки — не все в нем сделано с олимпийской силой, не всегда стих перевода передает ритмическую энергию оригинала, его мужественную и четкую интонацию. Отсутствуют в переводе некоторые конкретные поэтические детали, имеющие значение для раскрытия того или иного образа. Все эти отдельные недостатки могут быть легко устранены при последующей доработке перевода.

Г. МАРГВЕЛАШВИЛИ.

Доклады о работе XIX съезда КПСС за рубежом

БОПЕНГАГЕН, 26 октября. (ТАСС). В Бопенгагене состоялся митинг, на котором выступили члены делегации Коммунистической партии Дании, присутствовавшей на XIX съезде Коммунистической партии Советского Союза.

Заместитель председателя Коммунистической партии Дании Альфред Йенсен сообщил собравшимся об итогах работы XIX съезда Коммунистической партии Советского Союза и об успехах, достигнутых советским народом под руководством Коммунистической партии, под водительством Сталина за период с XVIII по XIX съезд партии.

Затем на митинге выступил председатель Коммунистической партии Дании Аксель Ларсен. Аксель Ларсен подробно остановился на значении работы товарища И. В. Сталина «Экономические проблемы социализма в СССР» и речи товарища И. В. Сталина на заключительном заседании XIX съезда Коммунистической партии Советского Союза.

РИМ, 27 октября. (ТАСС). Заместитель генерального секретаря Итальянской коммунистической партии Луиджи Лонго выступил на большом митинге в «Театро лирико» в Милане с речью, посвященной XIX съезду Коммунистической партии Советского Союза, на котором он присутствовал в качестве главы делегации Итальянской коммунистической партии.

ГААГА, 26 октября. (ТАСС). Вчера в Роттердаме состоялось многолюдное собрание трудящихся, на котором выступил генеральный секретарь ЦК Голландской коммунистической партии Пауль де Гроот и председатель правления Коммунистической партии Вагенар, рассказавшие о работе XIX съезда Коммунистической партии Советского Союза. Роттердамские трудящиеся восторженно приветствовали победы Советского Союза в деле построения коммунизма. Собрание закончилось бурными овациями и здравицей в честь великого вождя человечества И. В. Сталина.

Изучение труда товарища И. В. Сталина «Экономические проблемы социализма в СССР» за рубежом

БЕРЛИН, 25 октября. (ТАСС). Интендантия Германской Демократической Республики проявляет огромный интерес к произведениям И. В. Сталина. Ассистенты и аспиранты экономического факультета Лейпцигского университета приступили к изучению труда И. В. Сталина «Экономические проблемы социализма в СССР». Разработана подробный план изучения этого нового труда И. В. Сталина. Намечено сделать ряд докладов, которые будут обсуждаться при участии преподавателей и студентов университета.

Митинг друзей СССР в Лондоне

ЛОНДОН, 27 октября. (ТАСС). 26 октября Общество культурной связи с СССР создало митинг в здании муниципалитета Баттеры (Южный Лондон). На митинге присутствовало около 600 человек.

Выступивший на митинге известный английский физик профессор Дж. Бернал остановился на роли науки и техники в выполнении нового пятилетнего плана в СССР. Он подчеркнул, что нынешний план прочно опирается на достижения предыдущих пятилеток.

На митинге выступили также члены делегаций Общества культурной связи, посетивших Советский Союз в 1951 и 1952 годах.

В одном из залов муниципалитета была организована выставка, показывающая рост производства и повышение культурного уровня в СССР.

По окончании митинга был показан кинофильм «Цветущая Украина».

Международный женский шахматный турнир

27 октября на Международном шахматном турнире состоялось доигрывание неоконченных партий. Белова в отложенной позиции против Шодэ де Силан (Франция) имела отдаленную проходную пешку, поддержанную двумя слонами. Постепенно Беловой удалось увеличить перевес. Уже в безаппеляльном положении Шодэ де Силан просрочила время, и ей затронуло поражение. Игнатьева четко реализовала свое преимущество и добилась победы над американской шахматисткой Карфф. Лангош (Венгрия), играя с Берей де Монтеро (Аргентина), хорошо использовала ошибку противницы и выиграла партию.

В партии Брюс (Англия) — Хемерскер (Голландия) белые после перерыва записали неудачный ход. На 62-м ходу английская шахматистка признала себя побежденной. Зворыкина, имея некоторый позиционный перевес в партии с Игнатьевой, допустила при доигрывании ряд ошибок и на 86-м ходу слалась. Грушковова-Бельская (Чехословакия), играя с Рубцовой, через несколько ходов согласилась на ничью. Тренер (Англия) одержала победу над Шодэ де Силан (Франция). Встреча Тренер с Карфф закончилась ничью.

Не возобновляя игры, признали партию ничью Белова и Карфф. Партия Зворыкина — Грушковова-Бельская вновь отложена.

После четырех туров впереди Белова (СССР), набравшая 3,5 очка из 4 возможных. У Тренер (Англия) и Хемерскер (Голландия) — по 3 очка.

29 октября состоится пятый тур Международного женского шахматного турнира. (ТАСС).

Седьмая сессия Генеральной Ассамблеи ООН

Пленарные заседания Генеральной Ассамблеи

НЬЮ-ЙОРК, 25 октября. (ТАСС). На пленарном заседании Генеральной Ассамблеи ООН 25 октября был одобрен доклад мандатной комиссии, содержащий две рекомендации, первоначально предложенные Соединенными Штатами: признать полномочия представителей гоминдановской клики и исключить на время нынешней сессии Ассамблею рассмотрение предложения о допуске на Ассамблею представителей Китайской Народной Республики. На заседании «машинной голосования» была отклонена советская резолюция, предусматривающая объявление недействительными полномочий представителей гоминдановской клики.

В начале обсуждения этого вопроса представитель Белорусской ССР Киселев, поддержанный представителями Польши, Чехословакии, Индии и Бирмы, призвал к принятию советской резолюции. Представитель Польши Навиковский заявил, что обанкротившаяся клика гоминдановских генералов «осадила на Формозе армяно-наемников, состоящих на жалованьи у Пентагона», которую Соединенные Штаты хотят использовать в качестве орудия для своего проникновения в Азию.

Представитель Соединенных Штатов Гросс призвал к принятию рекомендаций комиссии. Представитель Англии заявил, что он не может принять рекомендации, предусматривающие одобрение полномочий гоминдановских представителей, а поэтому просил Ассамблею провести раздельное голосование по двум рекомендациям комиссии. Однако, он заявил, что считает преждевременным при нынешних обстоятельствах провести голосование по вопросу о представительстве Китая.

Представитель Израиля возражал против рекомендаций исключить рассмотрение вопроса о представительстве Китайской Народной Республики и заявил, что Ассамблея не может запретить самой себе когда-либо вновь поднять этот вопрос на нынешней сессии.

Доклад мандатной комиссии в целом был одобрен 42 голосами. Советский Союз, Белорусская ССР, Украинская ССР, Польша, Чехословакия, Бирма и Швеция голосовали против. 11 делегаций воздержались — Афганистан, Боливия, Гватемала, Индия, Индонезия, Израиль, Пакистан, Саудовская Аравия, Сирия, Йемен и Югославия.

Представитель СССР Зорин потребовал поставить на голосование советскую резолюцию, но, по предложению представителя США Гросса, Ассамблея 45 голосами против 6 при 4 воздержавшихся решила не ставить на голосование предложение СССР. Затем без всяких возражений был одобрен доклад комитета по переговорам о

сверхбюджетных средствах, в том числе резолюция, предусматривающая назначение председателем Ассамблеи такого же комитета на текущий год.

Ассамблея избрала постоянными членами Совета Безопасности Колумбию, Ливан и Данию вместо Бразилии, Голландии и Турции, срок пребывания которых в Совете Безопасности истекает в конце текущего года. Колумбия и Ливан получили по 68 голосов, Дания — 56 голосов из поданных 60 голосов.

Были проведены также выборы шести членов Экономического и Социального совета вместо следующих шести, срок пребывания которых в совете истекает в конце года: Канада, Чехословакия, Иран, Мексика, Пакистан и Соединенных Штатов.

Перед голосованием председатель напомнил делегатам, что члены, срок пребывания которых в Экономическом и Социальном совете истекает, могут быть немедленно переизбраны. В первом туре голосования было подано следующее количество голосов: за Венесуэлу — 57, за Австралию — 52, за США — 52, за Индию — 45, за Турцию — 41, за Чехословакию — 31, за Пакистан — 28, за Югославию — 27. Председатель Пирсон объявил, что, согласно правилу, требующему для избрания двух третей голосов, Венесуэла, Австралия, Соединенные Штаты, Индия и Турция считаются избранными в результате первого тура голосования. Шестой член Экономического и Социального совета не был избран, так как после нескольких туров голосования ни одна из кандидатур (Чехословакия, Пакистан, Югославия) не получила необходимого числа голосов.

НЬЮ-ЙОРК, 27 октября. (ТАСС). Сегодня на пленарном заседании Генеральной Ассамблеи продолжались выборы новых членов в Экономический и Социальный Совет. Состоялись три новые перебаллотировки дополнительно к 10 турам голосования, имевшим место на заседании Ассамблеи 25 октября. Только в результате тринадцатой перебаллотировки под названием американско-английского блока было собрано необходимое количество голосов, чтобы протолкнуть в Экономический и Социальный Совет представителя титовской Югославии. Одна треть делегаций голосовала за избрание в Экономический и Социальный Совет представителя Чехословакии.

После этого состоялось голосование членов Совета по опеке Ирака и Сальвадора, срок пребывания которых истекает в этом году. Ассамблея избрала в Совет по опеке Сирию и переизбрала Сальвадор. Затем Генеральная Ассамблея без обсуждения постановила принять к сведению ежегодный доклад Совета Безопасности.

Заседание Политического комитета

НЬЮ-ЙОРК, 27 октября. (ТАСС). Сегодня, когда Политический комитет Генеральной Ассамблеи ООН собрался для возобновления обсуждения корейского вопроса, председатель Муниз объявил, что никто не записался для выступлений. Советская делегация указала, что она не будет готова выступать до 29 октября. Муниз обратился к делегатам с призывом сделать все возможное, чтобы подготовиться к приемам как можно скорее, и затем закрыл заседание, назначив следующее заседание на 29 октября днем.

Телеграмма Чжоу Энь-лая председателю седьмой сессии Генеральной Ассамблеи ООН

ПЕКИН, 27 октября. (ТАСС). Агентство Синьхуа передает:

Министр иностранных дел Центрального Народного Правительства Китайской Народной Республики Чжоу Энь-лай направил сегодня председателю седьмой сессии Генеральной Ассамблеи ООН Лестеру Пирсону телеграмму относительно включения в повестку дня седьмой сессии Генеральной Ассамблеи ООН предложения правительства Соединенных Штатов о так называемом расследовании обвинений в том, что Соединенные Штаты ведут бактериологическую войну. В телеграмме говорится:

21 октября седьмая сессия Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций под названием представителя правительства Соединенных Штатов включила в свою повестку дня предложение правительства Соединенных Штатов о так называемом расследовании обвинений в том, что Соединенные Штаты ведут бактериологическую войну, и в то же время отклонила разумное предложение представителя Советского Союза о том, чтобы заинтересованные страны — Китайская Народная Республика и Корейская Народно-Демократическая Республика — были приглашены принять участие в обсуждении этого вопроса.

В отклонении действий Организации Объединенных Наций, одностороннее принятое решение о включении в повестку дня, без приглашения представителя Китайской Народной Республики принять участие в обсуждении, предложения о так называемом расследовании обвинений в том, что Соединенные Штаты ведут бактериологическую войну, и отклонившей разумное предложение представителя Советского Союза, Центральное Народное Правительство Китайской Народной Республики настоящим уполномочивает меня заявить протест и поставить перед Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций следующие требования:

Центральное Народное Правительство Китайской Народной Республики считает, что китайский народ, как непосредственный объект и прямая жертва бактериологической войны, развязанной американскими интервентами, имеет право и должен послать своего представителя на нынешнюю сессию Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, чтобы принять участие в обсуждении предложения о так называемом расследовании обвинений в том, что Соединенные Штаты ведут бактериологическую войну.

Седьмая сессия Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций должна немедленно пригласить Центральное Народное Правительство Китайской Народной Республики послать своего представителя на нынешнюю сессию Генеральной Ассамблеи для доклада в представительстве Генеральной Ассамблеи убедительных доказательств относительно ведения Соединенными Штатами бактериологической войны в Китае.

Центральное Народное Правительство Китайской Народной Республики торжественно заявляет, что без участия Центрального Народного Правительства Китайской Народной Республики любое обсуждение и решение Генеральной Ассамблеи по вопросу о так называемом расследовании обвинений в том, что Соединенные Штаты ведут бактериологическую войну, будет незаконным и потому не имеющим никакой законной силы.

Уведомляя Вас, г-н председатель, о вышеизложенном, я прошу, чтобы Вы распространили эту телеграмму среди всех стран-членов Организации Объединенных Наций.

Западногерманские власти покровительствуют фашистским элементам

БЕРЛИН, 26 октября. (ТАСС). Как сообщает агентство АНН, 24 октября западногерманская полиция произвела обыск в помещении монашеского окружного управления Коммунистической партии Германии. Во время обыска было конфисковано 20 тысяч экземпляров газеты «Вайернессе фольксхафт», в которой разоблачалась деятельность фашистской организации «Союз немецкой молодежи» и содержалось требование об освобождении из тюрьмы западногерманского патриота Оскара Неймана.

Столкновения между американскими солдатами и гражданским населением в Англии

БЕРЛИН, 28 октября. (ТАСС). По сообщению радио Вальден-Валден, в конце прошлой недели в окрестностях Манчестера имели место серьезные столкновения между американскими солдатами и английским гражданским населением. В результате этих столкновений два солдата американских военно-воздушных сил были тяжело ранены и несколько — легко.

События в Корее

СООБЩЕНИЕ ГЛАВНОГО КОМАНДОВАНИЯ НАРОДНОЙ АРМИИ

ПХЕНЬЯН, 27 октября. (ТАСС). Главное командование Народной армии Корейской Народно-Демократической Республики сообщило 27 октября:

Соединения корейской Народной армии и китайских народных добровольцев за истекший день продолжали вести оборонительные бои с войсками американско-английских интервентов и диспансовской марionеточной армией.

Вчера ночью бомбардировщики «В-29» подвергли зрелищной бомбардировке населенный район в окрестностях Пхеньяна. В результате налета погибли свыше 200 детей, стариков и женщин. Разрушено много землянок и жилых домов.

Сегодня зенитными частями и стрелками за вражескими самолетами сбита 3 и повреждена 3 самолета противника.

Американцы продолжают варварски бомбардировать города и села Кореи

ПХЕНЬЯН, 27 октября. (ТАСС). Сегодня ночью американские тяжелые бомбардировщики вновь подвергли ожесточенной бомбардировке пригороды Пхеньяна. Особенно ожесточенному налету подверглась волость Намхенгесан (уезд Тэдон). Воздушные пилоты уничтожили много посевов, сожгли и разрушили десятки жилищ; убито и ранено много крестьян и городских жителей.

Вчера днем американские штурмовые бомбардировщики более часа бомбили и обстреливали окрестности Пхеньяна. В уезде Кандон в результате бомбардировки много крестьянских домов. Наемно-сожжено много крестьянских домов. Истреблены убитые и раненые. Во время налета американские самолеты сбросили большое количество зажигательных бомб в сельских районах, где сейчас идет уборка и обмолот урожая.

События в Тегеране

ТЕГЕРАН, 27 октября. (ТАСС). Иранские газеты «Эттелаат», «Бахтаре эмруз» и «Шахех» отмечают, что во время физкультурного праздника, устроенного 26 октября, на тегеранском стадионе Амджелиа по случаю дня рождения шаха Ирана, произошли демонстрации и разразились листовки с лозунгами, направленными против шаха, который присутствовал на празднике. По сведениям газет «Эттелаат», на стадионе Амджелиа и вокруг него было арестовано 180 демонстрантов, из них — 22 женщины.

Газета «Бахтаре эмруз» сообщает, что арестованные будут высланы на о-в Харек близ порта Бушир.

Газета «Шахех» указывает, что во время столкновений несколько человек было ранено.

По сообщениям печати, вечером 25 октября, выступившая, направленные против шаха, имели место также в нескольких тегеранских кинотеатрах во время исполнения шахи-шахского гимна. По словам этих газет, в кинотеатрах было арестовано 60 человек.

Как отмечает газета «Эттелаат», «напрямую признать, что не было возможности арестовать всех демонстрантов, были арестованы только те, кто более других проявлял горячность и возбуждал других».

Египетские газеты о вооруженном столкновении в англйских войсках в зоне Суэцкого канала

ЛОНДОН, 26 октября. (ТАСС). Корреспондент агентства Рейтер передает из Каира, что египетские газеты «Аль-ахрам» и «Аль-мысри» сообщили о столкновении в зоне Суэцкого канала между английскими войсками, мавританскими и восточно-африканскими частями, которые «отказались выполнить приказ отойти в Кению» (как известно, англичане перебрасывают в Кению войска для подавления национально-освободительного движения). Как сообщают, несколько солдат было убито.

Греческая газета о предвыборных махинациях реакции

АФИНЫ, 27 октября. (ТАСС). Газета «Авги» сообщает, что за последние дни агенты «греческого сбора» (неофашистская партия Папатоса) и партий «центра» развелили в районах Афин, Пирея и Салоник кампанию по покупке избирательных удостоверений на время выборов, предлагая за удостоверение один-два золотых фунта стерлингов.

Одновременно с этим, пишет газета, владельцы промышленных предприятий угрожают рабочим увольнением с работы, если результаты голосования в их районах будут нежелательными для владельцев.

Новое правительство Чили

НЬЮ-ЙОРК, 27 октября. (ТАСС). Как сообщает корреспондент агентства Ассошиэтед Пресс из Сант-Яго, национальный конгресс Чили одобрил 132 голосами против 12 избрание Ибаньеса дель Кампо президентом Чили. 3 ноября он приступит к исполнению президентских обязанностей, которые будет выполнять в течение 6 лет. Одобрение конгрессом избрания Ибаньеса на пост президента потребовалось в связи с тем, что он не получил достаточного большинства голосов на выборах.

НЬЮ-ЙОРК, 27 октября. (ТАСС). По сообщению корреспондента агентства Юнайтед Пресс из Сант-Яго (Чили), президент Ибаньес дель Кампо объявил о формировании нового кабинета министров.

В составе кабинета — ряд деятелей левого крыла радикальной партии, выступивших против политики президента Гонсалеса Видела.

УРАГАН НАД КУБОЙ

НЬЮ-ЙОРК, 26 октября. (ТАСС). По сообщению корреспондента агентства Ассошиэтед Пресс, 24 октября над Кубой процесс ураган, в результате которого сотни людей остались без крова. Ураган причинил большой ущерб районам сахарных плантаций и скотоводческим районам в окрестностях Пинар-дель-Рио.

Во время урагана потонуло японское грузовое судно «Ямакумару», наскочившее на коралловый риф.

Тбилиси



В Тбилиси возвратилась из Ростова-на-Дону, где закончилась Всесоюзная олимпиада по борьбе самбо, команда борцов Грузии, занявшая первое место. На втором месте вышли борцы Москвы, на третьем — Ленинграда. На снимке: команда борцов Грузии (слева направо) — тренер команды мастер спорта Ш. Нозадзе, борцы О. Шияндикашвили, Г. Росташвили, Д. Чачаидзе, В. Балавадзе, Х. Нинишвили, Н. Нинишвили, З. Дентовили и Л. Кадишвили. Фото Г. Зоуля.

Эстония—Грузия Соревнования сильнейших спортсменов

Четырмя республиканскими достижениями отметили второй день соревнований пловцов Грузии.

Один из сильнейших пловцов страны В. Лавриненко проплыл 400 метров вольным стилем за 4 минуты 59 секунд, улучшив старый результат на 3,8 секунды. Молодой спортсмен А. Лазаридзе обновил рекорд республики в плавании на 200 метров стилем баттерфляй. Рекорд теперь правлен 2 минутами 48 секунд. Рекорд в плавании на 100 метров стилем брасс, установил В. Букарев. Проплыл дистанцию за 1 минуту 17,9 секунды, он улучшил прежние достижения на 2,6 секунды. Заплыл на 100 метров на спине принес победу А. Юрченко. Его время — 1 минута 14,5 секунды.

Дистанцию в 200 метров быстрее всех проплыла Р. Кангур (Эстония) — 3 минуты 37,1 секунды. Мастер спорта Т. Гальянская выиграла заплыв на 400 метров вольным стилем, показав время 6 минут 0,8 секунды.

ПО ГОРОДУ

- XII сессия Совета депутатов трудящихся района имени Кирова состоится 30 октября, в 8 часов вечера, в зале заседаний райкома партии (улица Ильи Чавчавадзе, № 2).
- IX сессия Совета депутатов трудящихся Гаребунского района созывается 30 октября, в 11 часов утра.
- 22 торговых павильона строят на отдаленных от центра улицах Тбилишторг, Тбилисторт и Тбилишторг.
- Более 1,300,000 рублей выдано в виде пособий в третьем квартале многодетным и одиноким матерям в Тбилиси.
- В Сабуртало закончилось строительство четырехэтажного жилого дома для работников «Водстроя».
- Рентгеновский кабинет оборудован при поликлинике рабочего поселка станко-строительного завода имени Кирова.
- Лично-командные соревнования по motorsпорту на первенство Грузии начинаются 30 октября в районе селения Дигومي.
- Звание мастера спорта СССР присвоено Всесоюзным комитетом по делам физкультуры и спорта тбилисскому велосипедисту В. Дзебинаури («Спартак»).

Лекции

- Сегодня, в 8 часов вечера, в клубе им. Ворошилова (пр. Руставели, № 2) проводится публичная лекция действительного члена Общества по распространению политических и научных знаний Грузинской ССР кандидата экономических наук А. Нуцубидзе на тему: «Произведение товарища Сталина «Экономические проблемы социализма в СССР» — новый этап в развитии марксистско-ленинской теории» (на грузинском языке).
- Сегодня, в 8 часов вечера, в лекционном зале РК имени Берия ТО КП Грузии (ул. Джабраилдзе, 22) состоится лекция тов. А. Никитенко на тему: «Международное положение СССР». Вход свободный.

ТРЕБУЮТСЯ

нормировщик, калькулятор, конструктор, электросварщик, слесари-электросварщики, ученики-электросварщики, грузчики, подсобные рабочие. Общественно обеспечиваются. Справляться по адресу: гор. Тбилиси, ул. Бразова, 129.

В. И. Шинухашвили, К. И. Тевдорадзе, М. Г. Соколова, М. М. Дарули, Н. В. Сагаридзе, Д. И. Пурдашвили, Г. З. Вацишвили, В. С. Абнаниядзе, Н. М. Палуцидзе, Г. В. Кумисашвили, Л. Н. Арапов, М. Г. Грдзельс извещают о смерти

Василия Дариспановича Пханадзе и выражают соболезнование семье покойного.

Коллектив сотрудников «Ценашвили» извещает о смерти сотрудницы строительной-монтажной конторы «Ценашвили» инженер А. М. Самуиловича Троча.

Григорий паних, 29 октября, в 8 час. веч. на из.-ул. Грибоедова, 3. Выпое 30 октября, в 5 час. веч.

А. А. М. А. Самарин, М. М. Гаспарова, А. М. Атомия, Г. А. В. Г. Алопия извещают о смерти отца, брата, тети и дедушки Аранела Марковича Самарин.

Григорий паних, 29 октября, в 8 час. веч. на из.-ул. Диканашвили, 15. Выпое 30 октября, в 5 час. веч.